

Kettenauswanderung von Brockdorf nach Bethlehem

In einer Passagierliste von 1846 ist ein Bernd Trenkamp, 36 Jahre, aus Brockdorf aufgeführt *4, als Ziel ist Albany (im Staate New York) angegeben. Diese Zielangabe ist aus zweierlei Sicht ungewöhnlich. Zum einen ist der Ort ein untypisches Ziel für deutsche Auswanderer, zum anderen muss schon vorher ein Bekannter oder Verwandter sich dort angesiedelt haben, da er sonst nicht so zielgerichtet auswandern würde. Bei der weiteren Suche konnte dann im Census des Jahres 1855 in Albany im US-Staat New York, im früheren Ortsteil Bethlehem, ein Clemens Seeger gefunden werden, der ebenfalls aus Brockdorf stammte *5. In dem Census wird als Beruf Händler angegeben. Er war mit einer Dina seit etwa 1846 verheiratet und hatte zu der Zeit vier Kinder. In der Lohner Chronik ist die Auswanderung der Beiden wie folgt aufgeführt *19:

- Clemens Seeger, Juli 1845
- Bernd H. Trenkamp, März 1846

Stellt sich die Frage, warum Clemens Seeger als erster Brockdorfer, sich ausgerechnet in einem Gebiet angesiedelt hatte, in dem hauptsächlich Auswanderer aus Irland lebten.

Das bevorzugte Ziel der Südoldenburger war zur damaligen Zeit Cincinnati in Ohio. Falls ein Auswandererschiff den Hafen von New York ansteuerte, gab es auch die Möglichkeit mit einem Boot auf den Hudson-River an Albany vorbei, über den Erie-Kanal und Eriesee nach Cincinnati zu kommen. Vielleicht hat Clemens Seeger bei dem Versuch diesem Weg nehmen, bereits eine gut bezahlte Arbeit in Albany gefunden und ist daher dort sesshaft geworden. Anzunehmen ist, dass in Briefen über die guten Ansiedlungsmöglichkeiten in Albany, nach Hause berichtet wurde, was in der Folge die Kettenauswanderung aus Brockdorf nach Albany auslöste.

Auffallend ist, dass fast bei allen ausgewanderten Brockdorfern als Beruf „Gardener“ (Gärtner) angegeben ist. Möglicherweise haben alle bei dem selben Arbeitgeber gearbeitet. Dazu ist ein Hinweis bei den Sterbedaten von Jacob Franz Kalvelage interessant, wo vermerkt ist, dass er als Gärtner in der Baumschule „van Rensselaer Island“, früher eine Insel im Hudson River, gearbeitet hat.

Die Stadt Bethlehem (früher Ortsteil) grenzt südlich an die Hauptstadt des US-Staates New York, Albany an. Um 1860 hatte der Ort etwa 5.000 Einwohner, heute ca. 35.000 Einwohner.



Haupt-Routen für Einwanderer in Nord-Amerika um 1853 – Rot bestehende Eisenbahnlinien

Ausschnitt aus

Auswanderer-Karte und Wegweiser nach Nordamerika für Jedermann,
insbesondere für auswandernde Handwerker und Bauern, von 1853

Quelle: „Library of Congress, Geography and Map Division“

Lohner Kirchenbuchdaten:

Johann Henrich Jacob Seeger * 30.07.1784 Brockdorf + 12.01.1855 Brockdorf
oo 20.05.1806 Lohne – Anna Margaretha Kenkel * 23.06.1784 Lohne, + 21.03.1856 Brockdorf
bei Zeller Trenkamp in Brockdorf, Kinder dort geboren:

- 02.09.1806 **Johann Henrich Jacob Seeger** oo 29.04.1834, Witwe Maria Trenkamp s.u.
ausgewandert vor 1865, keine Passagierliste
Tochter Margaretha 1857 ausgewandert mit Halbbruder Heinrich Stegemann
- 26.06.1808 Catharina +26.06.1819 Brockdorf
- 10.05.1814 Anna Margaretha +27.03.1815 Brockdorf
- 24.02.1817 Anna Margaretha +03.02.1874 Brockdorf, oo 23.04.1841 – Franz J. Kalvelage s.u.
- 15.07.1820 Franz Theodor (vermutlich auch ausgewandert)
- 23.12.1821 **Bernd Henrich**, ausgewandert 1857 *2 mit Frau A.C. Arlinghaus und Sohn s.u.
- 19.02.1825 **Theodor Clemens Seeger**, ausgewandert 1845 *19, vermutlich als erster Brockdorfer
Er wohnte 1860 in Bethlehem, Albany, New York, als Nachbar von Bernd Heinrich Trenkamp, in
dessen Hause auch sein Neffe Heinrich Stegemann und die Nichte Margaretha Seeger lebten.
Gemäß Census hatte er 1860 mit seiner dort angetrauten Frau Catherine sechs Kinder *5.
Verstorben am 06.01.1862 in Albany als Clement Segar, 36 Jahre, beerdigt St. John's Cemetery *12

Als zweiter Brockdorfer ist ihm im Jahre 1846 gefolgt:

Bernd Henrich Trenkamp * 08.10.1809 Brockdorf > ausgewandert 1846 nach Albany *4 *7

Eltern: Franz Tobias Trenkamp *16.07.1770 Brockdorf, +01.07.1819 Brockdorf
oo 22.07.1800 Lohne – Catharina Margretha Sieverding *20.06.1781 Brockdorf +06.03.1839 Brockdorf
Heuerleute bei Zeller Trenkamp in Brockdorf

Weitere Geschwister:

- 13.01.1802 Catharina Maria +23.01.1856 Brockdorf, 1.oo H. Stegemann, 2.oo J.H.J.Seeger s.u.
- 29.01.1803 Anna Margaretha + 04.05.1848 Dinklage, oo J.H. Nietfeld in Dinklage
- 15.08.1804 Franz Henrich + 13.03.1888 Brockdorf, oo A.M. Seelhorst aus Dinklage
- 24.02.1807 Johann Henrich + 15.07.1873 Brockdorf, oo A.M. Sieverding
- 23.08.1813 Maria Elisabeth + 22.11.1831 Brockdorf

> Seine Schwester Catharina Maria Trenkamp, geb. 13.01.1802 in Brockdorf, heiratet 1831:

Johan Bernd Stegemann * 02.12.1800 Brockdorf, verstorben vor 1834

oo 16.11.1831 Lohne – Maria Trenkamp * 13.01.1802 Brockdorf + 23.01.1856 Brockdorf

Heuerleute bei Zeller Trenkamp in Brockdorf:

- 15.09.1832 **Heinrich Stegemann**, Zigarrenmacher > ausgewandert 1857 *1 *2 *7> s.u.

> Die Witwe Maria Trenkamp heiratet nach dem Tod von Joan Bernd Stegemann erneut:

Johann Henrich Jacob Seeger *02.09.1806 Brockdorf, +14.09.1870 Albany, St.John's Cemetery *12

oo 29.04.1834 Lohne – Maria Trenkamp, * 13.01.1802 +23.01.1856 Lo. – Witwe von Joan Bernd Stegmann

Heuerleute bei Zeller Trenkamp in Brockdorf, Kinder dort geboren:

- 24.05.1835 **Margaretha Seeger** > ausgewandert mit Halbbruder Henr. Stegemann 1857 *2 *7
- 05.11.1837 Catharina, +16.12.1838 Brockdorf
- 02.08.1840 Wilhelmina, +29.12.1916 Brockdorf
oo 10.04.1864 Lohne – Johann Henrich Wehry *07.04.1837 Dinklage, +06.1.1913 Brockdorf
- 22.09.1844 Maria Elisabeth, + 19.05.1845 Brockdorf
- 31.05.1847 **Catharina** > ausgewandert vor 1865, wohnt 1865 bei Vater *7

Mit auf dem Schiff war die Familie eines Onkels der beiden oben genannten Auswanderer:

Bernd Henrich Seeger * 25.12.1821 Brockdorf > ausgewandert 1857 nach Albany *2 +vor 1880

Eltern: Johann Henrich Jacob Seeger * 30.07.1784 Brockdorf + 12.01.1855 Brockdorf

oo 20.05.1806 Lohne – Anna Margaretha Kenkel * 23.06.1784 Lohne, 21.03.1856 Brockdorf

oo 26.06.1849 Lohne – **Anna Catharina Arlinghaus** * 09.04.1824 Brockdorf, + nach 1900 Bethlehem *11

Heuerleute bei Zeller Trenkamp in Brockdorf, Kinder dort geboren:

- 28.04.1850 Totgeburt
- 09.02.1852 **Johan Bernd** > ausgewandert 1857 *2
- 26.11.1855 Totgeburt
- weitere Kinder in Albany: Cath. *1858, Annie *1861, Mary *1863, Barbara *1865 (eigenes Haus)

Im Jahre 1868 ist nach Bethlehem ausgewandert die **Witwe Catharina Margaretha Diekmann**, geb. Arlinghaus, mit drei Kindern, nach dem die Tochter Margaretha Diekmann schon 1865 ausgewandert war und in Albany 1865 den bereits 1857 ausgewanderten Heinrich Stegmann geheiratet hatte:

Franz Joseph Diekmann * 05.10.1808 Brockdorf, + 29.1.1861 Brockdorf

oo 20.06.1837 Lohne – **Catharina Margaretha Arlinghaus** * 10.10.1814 Brockdorf

- ausgewandert mit 3 Kindern 1868 nach Albany *_{3a} *_{9a} nachdem Herman schon 1861 ausgewandert war
Heuerleute bei Hugo kl. Willenborg in Brockdorf, Kinder dort geboren:

- 30.07.1838 **Margaretha Elisabeth**, ausgew. gemäß Passkontrolle vom 28.04.1865 nach Albany
oo um 1865 in Albany – **Heinrich Stegemann** * 15.09.1832 Brockdorf, ausgew. 1857 *₁ *₂ – S.O.
- 06.07.1841 **Henrich**, ausgew. 1868 nach Albany *_{3a} *_{9a}
- 29.09.1843 Franz Joseph, + 24.12.1857 Brockdorf
- 29.05.1846 **Hermann**, ausgewandert 1861 nach Albany *_{3a} *_{9a}
- 06.01.1850 **Clemens August**, ausgew. 1868 nach Albany *_{3a} *_{9a}, +12.08.1874 Albany, St.Johns *₁₂
- 30.10.1851 **Carolina Catharina**, ausgew. 1868 nach Albany *_{3a} *_{9a}
- 27.08.1855 Bernardina, + 09.01.1858 Brockdorf

Die Familie lebte 1870 in Albany *_{9a}

Ein Neffe der Familie ist 1881 der Familie gefolgt *₂₄ :

Hermann Joseph kl. Bornhorst * 20.09.1842 Dinklage, Gärtner in Albany, + vor 1910 Albany

Eltern: Hermann Hinrich Jacob kl. Bornhorst * 11.02.1802 Höne, + 22.08.1844 Höne

oo 09.02.1836 Dinklage – Maria Gertrud Dieckmann * 25.02.1805 Brockdorf

Ebenfalls nach Bethlehem, Albany ausgewandert ist 1854 gemäß Census 1900 *₁₁:

Franz Schlarmann, * 23.11.1833 Brockdorf, wohnt 1865, 1870 und 1900 im Bezirk Albany

oo um 1863 in Bethlehem – Catherine, geb. Dez. 1834 in Germany

das Paar hatte dort sieben Kinder

Eltern: Anton Schlarmann *10.12.1792 Lohne, + 27.01.1855 Brockdorf

oo 20.01.1829 Lohne – Maria Elisabeth Thomann *21.02.1797 Lohne, +21.11.1849 Brockdorf

Heuerleute bei Zeller Urlage in Brockdorf

Weitere Kinder:

- 23.09.1830 Totgeburt
- 03.12.1837 Totgeburt
- 25.02.1839 Clemens +?, oo 12.04.1864 Lohne – Elisabeth Nordlohne * 19.02.1846 Lohne +?

Weiterhin nach Albany ausgewandert ist 1857 mit dem Schiff „Agnes“ *₂:

Maria Anna Fröhle * 15.09.1830 Brockdorf, wohnt im Mai 1857 in Albany

Eltern: Franz Henrich Fröhle *04.11.1796 Brockdorf +03.10.1874 Brockdorf

oo 15.01.1828 Steinfeld – Maria Elisabeth Henriette Meyer *12.03.1804 Steinfeld, +10.10.1847 Brockdorf

Heuerleute bei Kötter Nobbe in Brockdorf

Weitere Geschwister:

- 29.05.1833 Clemens
- 14.04.1836 Catharina > ausgewandert 1860 mit Schiff „Union“ nach Baltimore *₂₁
- 19.11.1838 Franz + 25.04.1852 Brockdorf
- 14.10.1841 **Henrich Fröhle** > ausgewandert 1876 mit Familie *₂₂ nach St.Paul, Minnesota *₂₃
verstorben am 10.09.1918 Saint Paul, Ramsey, Minnesota *₂₅
oo 06.06.1866 Lohne – Maria Carolina Fangmann *07.03.1836 Holdorf +12.02.1909 MN
Heuerleute bei Urlage Brockdorf, Kinder dort geboren:
 - 14.02.1867 Carl August + 14.02.1867 Brockdorf
 - 14.02.1867 Franz Hinrich, Zwilling, + 05.03.1867 Brockdorf
 - 01.03.1868 Wilhelmina, + 31.03.1957 Saint Paul, Ramsey, MN, Ancker Hospital *₂₅
oo 08.06.1886 Saint Paul, Ramsey – Hermann Terlinde * 18.01.1915 Deutschland
- das Paar hatte 10 Kinder
 - 23.11.1870 Maria Catharina + 08.03.1877 Saint Paul, Ramsey, Minnesota *₂₅
 - 29.01.1874 Bertha Lisette
- 22.09.1844 **Elisabeth** > gemäß Passkontrolle vom 25.08.1863 ausgewandert *₂₀

Ebenfalls nach Albany ausgewandert ist gemäß Registrierung beim Amte am 21.03.1865 (StAO Best. 76-23):

Clemens August Trenkamp * 18.07.1833, Cigarrenarbeiter, ausgewandert 1865

Eltern: Johan Bernd Franz Trenkamp * 15.09.1792 Lohne + nach 1855

oo 30.11.1821 Lohne – Catharina Maria Grafe * 08.09.1798 Lohne, + 02.04.1855 Brockdorf

Heuerleute bei Zeller Kreyenborg in Brockdorf

wohnte 1870 bei Bernd Kalvelage als Gardener (Gärtner) *8, keine Sterbedaten

Weitere Geschwister:

- 29.05.1822 Franz Henrich
- 29.09.1825 Gerhard, oo 20.05.1856 – Anna Margaretha Freye, geb. 24.09.1825 Dinklage
- 24.09.1828 Johann Henrich
- 11.08.1831 Clemens + 28.09.1832 Brockdorf
- 04.01.1836 Dina (Bernardina)

Weiterhin sind ausgewandert die Brüder Heinrich und Franz Kalvelage aus Brockdorf:

Eltern: Franz Joseph Kalvelage * 26.12.1816 Brockdorf, + 03.09.1854 Brockdorf

oo 23.11.1841 Lohne – Anna Margaretha Seeger * 24.02.1817, + 03.02.1874 Brockdorf s.o.

Heuerleute bei Zeller gr. Brüning in Brockdorf

- 06.09.1842 Joseph + 17.05.1853 Brockdorf
- 20.02.1847 **Bernd Hinrich s.u.**
- 28.12.1848 **Jacob Franz s.u.**
- 02.08.1851 Sophia + 17.04.1859 Brockdorf

Bernd Hinrich Kalvelage * 20.02.1847 Brockdorf, ausgewandert um 1867, Collector Brewery
+ 25.03.1912 Albany, beerdigt St. Agnes Cemetery, Menands, Albany, NY *15

oo 1870 Albany - Mary Agnes Geiser, * Juni 1849 Frankreich, + Jan. 1934 Colini, Albany

das Paar hatte elf Kinder und lebten seit 1880 im eigenen Haus in Albany City am Broadway, vorher in Bethlehem

Jacob Franz Kalvelage * 28.12.1848 Brockdorf, ausgewandert 1866 *14, Gardener

Gärtner in der Baumschule van Rensselaer Island, früher eine Insel im Hudson River

+ 1921 Albany, beerdigt Our Lady Help of Christians Cemetery, Glenmont, Albany *15

oo 1875 Albany – Gertrude Scheper, 11.1835 Germany, eingew. 1874

das Paar hatte ein Sohn, der nach 17 Tagen verstorben ist, sie lebten im eigenen Haus in Bethlehem, Albany

Zwei Söhne des Schwagers Johann Hinrich **Helmes**, verheiratet mit der Schwester Wilhelmina von Jacob Franz und Bernd Hinrich Kalvelage, sind wohl als letzte Brockdorfer nach Albany ausgewandert:

Eltern: Johann Hinrich Helmes * 29.12.1829 Lohne

oo 20.05.1862 Lohne – Wilhelmina Kalvelage * 21.03.1844 Brockdorf

bei Zeller gr. Brüning Brockdorf

- 12.06.1863 **Joseph August Helmes s.u.**
- 16.02.1865 Bernd Hinrich + 13.09.1867 Brockdorf
- 12.11.1866 Maria Johanna Rosa + 21.09.1867 Brockdorf
- 29.07.1868 Johann Hinrich + 27.02.1871 Brockdorf
- 10.06.1870 Franz Gerhard + 26.02.1871 Brockdorf
- 10.02.1872 Maria Margaretha
- 11.11.1874 Ferdinand Louis
- 10.11.1876 **Franz Heinrich Helmes s.u.**
- 10.10.1879 Johanna Bernardina + 02.10.1882 Brockdorf
- 09.10.1882 Johann Georg + 09.10.1895 Brockdorf
- 19.11.1887 Anton

Joseph August Helmes * 12.06.1863 Brockdorf, ausgew. 1890 *17, +12.11.1931 Albany, NY *18

oo 1897 in Albany – Barbara nn., geb. Dez.1866 in Deutschland, eingew. 1894 *18

- Gemüsehändler in Albany, New York, eigenes Haus in der Slingerland Street 7 *18

- das Paar hatte fünf Kinder: Frank *1898, George *1900, Elizabeth *1901, Henry *1906, William *1910

Beim Amt Vechta am 05.10.1893 registriert, ausgewandert 1894 *16:

Franz Heinrich Helmes * 10.11.1876 Brockdorf, + 14.08.1958 Bethlehem, Albany, NY *18

gemäß Census des Jahres 1900/1905 lebte er in Albany City bei Frank Kalvelage, als Farm-Arbeiter

United States World War I Draft Registration Cards, 1917-1918 *18

beerdigt Lady Help of Christian Cemetery, Albany, New York *18

oo vor 1920 Albany, New York – Elisabeth Margareth Lasch, *1873 MA,USA + 1951 Albany, New York

- das Paar hatte keine Kinder

- im Census von 1930 in Albany New York, sind bei dem Paar zwei Untermieter registriert:

- Frank Kathmann *1902 Nutteln, zuletzt in Stapelfeld, eingew. 1928, Arbeiter in Auto-Werkstatt
- Anton Kathmann *1906 Nutteln, zuletzt in Stapelfeld, eingew. 1929, Schneider
bei den Brüdern ist als Ziel Onkel August Helmes in Albany, Slinger Street 7 angegeben

Vermutlich sind noch weitere Brockdorfer nach Albany ausgewandert.

Quellenangaben:

*1 Heinrich Stegemann, geb. 15.09.1832 Brockdorf – Paß-Controle 12.02.1857, StA OL: Best 76-23, Nr. 130

*2 Passagierliste „Agnes“, Ankunft New York am 21.04.1857 via castlegarden.org

- Stegemann Hinrich, 24, cigarmaker, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Seeger Margareta, 22, cigarmaker, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Seeger Bernhard, 35, farmer, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Seeger Catharina, 33, farmer, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Seeger Bernhard, 5, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Fröhle Marianne, 26, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Nietfeld Catharina, 22, cigarmaker, Oldenburg, Ziel Albany, State New York
- Haskamp Caspar, 19, farmer, Oldenburg, Ziel Cincinnati, Ohio

*3 Passagierliste „Albany“, Ankunft New York am 20.06.1861 via castlegarden.org +ISTG

- Herm. Dieckmann 26, Farmer

*3a Passagierliste „New York“, Ankunft USA am 17.08.1868 via castlegarden.org

- Dieckmanh Marg. 54, Heinr. 27, Clemens 16, Caroline 17

*4 Passagierliste „Republic“, Ankunft USA am 01.07.1846 via castlegarden.org

- Trenkamp Behr. 36 (*1810), Farmer, von Oldenburg, Ziel: Albany

*5 Census 1855 Ward 1 (Bethlehem), Albany, New York – via familysearch.org

- Clemence Sager 30 (*1825), Pedler(Händler), Wife Deno 30 – Fachwerkhaus Wert 1200\$
Kinder geb. in Bethlehem: Henry 8, John 3, Loisa 0, Elisabeth 0

*6 Census 1860 Bethlehem, Albany, New York – via ancestry.com

- Barney Tronem(Trenkamp), 50 Gardener, eigenes Hause, Wert 2500 \$
mit Margaret Sager(Seeger) 25, Servant und Henry Stakeman(Stegemann) 27 Laborer
- Nachbar: Cetemas(Clemens) Sager(Seeger) 34 Gardener, Catherine 24, Haus Wert 2000 \$
Kinder geb in Albany: Henry 12, Clement 5, Louise 4, Elisabeth 4, Catherine 2, Margret 2 Monate

*7 Census 1865 Bethlehem (District 01), Albany, New York – via familysearch.org

- Bernard Trinkum(Trenkam) 54 (*1811), Gardener, Fachwerkhaus Wert 400\$
Mitbewohner: Henry Stegeman 33(1832), Cigarmaker, Niece Margaret Sager(Seeger) 30(*1835),
Adoptive Father Henry Sager 59(*1806) Gardener, Sister Catharine Sager 18(*1847)
- Catharine Sager 38, Gardener, John 14, Elizabeth 10, Louise 10, Maggie 5
- Frank Schlarman 32 (*1833), Gardener, wife Catherine 29(*1836), Henry 3 M.(*1865)

*8 Census 1870, Bethlehem, Albany, New York – via ancestry.com

- Henry Stageman (Stegemann), 38 (*1832) Gardener, Elizabeth, 38 (*1838)
- Henry Sager (Seeger), 65 (*1805) Gardener
- Barrent Tuncam (Bernard Trenkamp ?), 62 (*1808), Frank Tuncam, 20 (*1850 / Neffe)
- im Nachbarhaus:
 - Fr. Schlarman 35 (*1835) Gardener, Cath. 33, Henry 5, Francis 2, Margaret 1
- im Nachbarhaus:
 - Barney Kalvelage, 22 (*1848) Gardener, Margret Kalvelage, 28 (geb. in US), Frank Kalvelage, 21
 - Clemens Trenkam (Trenkamp), 37 (*1833) Gardener

*9 Census 1870, Bethlehem, Albany, New York – via familysearch.org

- Barney Sager (Seeger), 48 (*1822) Gardener, Cath. 46 (*1824), Wert des eigenen Hauses 9000 \$
geb. in USA: Cath. 12 (*1858), Annie 9 (*1861), Mary 7 (*1863), Barbara 5 (*1865)

- *9a Census 1870, Albany Ward 1, Albany, New York
 - Henry Diekman 31 (*1839), Grocer
 - Catherine 19 (*1851) Keeping House
 - Clemens 21 (*1849), Gardener
 - Herman 24 (*1846), Gardener
 - Kate 56 (*1814) at Home
- *10 Census 1880, Albany, Albany, New York – via ancestry.com
 - Henry Stegemann, 48 (*1832), Laborer (Arbeiter), Elizabeth, 48 (*1838)
 - Margaret Diekmann, 66 (*1814)
 - Catherine Sager (Seeger, 57 (*1823), Kinder: Catherine 21, Anne 19, Bernard 14, Mary 16
> Ehemann Bernd Henrich Seeger ist wohl verstorben
- *11 Census 1900, Guilderland, Albany, New York via familysearch.org
 - Frank Schlarman 67, * Nov. 1833, Wheelwright, eingewandert 1854, eigenes Haus
heiratet 1863 in Albany – Catherine * Dez. 1834 Germany, sieben Kinder, drei verstorben
 - Catharine Sager * Okt. 1824, ausgewandert 1857, Tochter Catherine * July. 1854
- *12 St. Johns Cemetery, Albany – Old Grave south
http://www.rootsweb.ancestry.com/~nytigs/StJohnsCemetery_Albany/StJohnsCemetery-Albany_Intro-Index.htm
- *14 Passagierliste „Senator J. Ken“, Ankunft USA am 04.06.1866
 - Franz Kalvelage 17, Farmer
- *15 findagrave.com
- *16 Passagierliste „Trave“, Ankunft New York am 09.03.1894
 - Franz Helmes 17, Farmer, Ziel: Albany
- *17 Passagierliste „Lahn“, Ankunft New York am 07.02.1890
 - Josef Aug. Helmes 26, Farmer, aus kl. Brockdorf
- *18 familysearch.org
- *19 Lohner Chronik: Auswanderer 1843-1846 – Brockdorf:
 - Clemens Seeger, Juli 1845
 - Bernd H. Trenkamp, März 1846
 - und weitere
- *20 Passkontrolle vom Amt am 25.08.1863, Staatsarchiv Oldenburg, Bestand 76/23, Nr. 131.
 - Elisabeth Fröhle, Alter: 19
- *21 Passagierliste „Union“, Ankunft Baltimore am 14.06.1860
 - Cath. Froehle 24, Farmer, zuletzt wohnhaft Steinfeld, Ziel Baltimore
- *22 Passagierliste „Nuernberg“, Ankunft Baltimore am 11.08.1876
 - Heinr. Froehle 34, House Joiner/Maker, Caroline 39
Marie (Wilhelmina) 8, Sophie (Maria Catharina) 6, Johann (Bertha Lisette) 2
die Vornamen der Kinder stimmen nicht mit dem Kirchenbuch überein, vermutlich falsch abgeschrieben,
aber das Alter passt
- *23 Census 1885, St. Paul Ward 04, Ramsey, Minnesota – via familysearch.org
 - Henry Frehle 32, C. 45, Minnie 18, Bertha 11, Joseph 5 in Minnesota
- *24 Passagierliste „Elbe“, Ankunft New York am 13.08.1881
 - Herman Bornhorst 38, Farmer
- *25 www.auswanderer-oldenburg.de

Zusammengestellt von Werner Honkomp, Oldenburg im Oktober 2015, Email: werner@honkomp.de